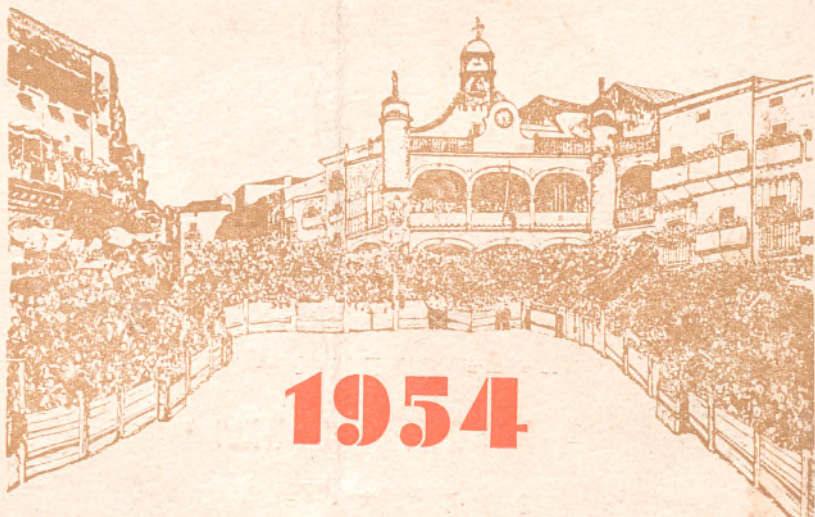


FIESTAS TRADICIONALES

de

CIUDAD RODRIGO



1954

27-28 FEBRERO

1-2 MARZO

PROGRAMA OFICIAL DE FESTEJOS



CIUDAD RODRIGO, EN SENNAL
DE SUS ONRROSAS FORTUNAS,
SE ZIFRA EN TRES COLUNAS
D' ANTIGUA, NOBLE, É LEAL»

P

Para los dos

TODO CAMBIA
TODO SE TRANSFORMA
SOLO



SIGUEN SIENDO LOS MEJORES

— FABRICAS —

MADRID-ESCORIAL-SEVILLA-BARCELONA

BOMBONES - CAMELOS
TORREFACCION DE CAFES

SUCESORES DE Matías López S^a.

Representante

para CIUDAD RODRIGO y su partido

M. Belda - Calle Zarandietta, núm. 10



EDITADO POR

PUBLICIDAD



Ojos que no ven
 Portada: Apunte al natural
 por el dibujante mira-
 brigense VICENTE
 HOYOS ESPINAZO

Casas CASAMA
 Pº de la Victoria, 26 - Teléfono
 CIUDAD RODRIGO



Imp. MINERVA
 Varillas, núm. 5
 SALAMANCA

DELEGACION DE CIUDAD RODRIGO



EDITADO POR



DELEGACION DE CIUDAD RODRIGO



Portada: Apunte al natural
por el dibujante mira-
pígnese VICENTE
HOYOS ESPINAZO

Imp. MINERVA
Vallés, núm. 2
SALAMANCA

Handwritten text at the bottom of the page, possibly a signature or note, including the words 'Hoyos Espinazo' and 'Vicente'.

Fiestas tradicionales de Miróbriga 1954

Nuevamente deseo mucha felicidad durante ellas a todos mis queridos paisanos, y que las fiestas que con todo interés ha organizado la Comisión de Festejos, resulten en proporción con su entusiasmo, para que os sirvan de grato so-
laz y alegría sin límites.

Vuestra colaboración en todo lo ameno igualmente tradicional, hace innecesarias todas recomendaciones. Pero yo me permito pedirlos si aún cabe, vuestra cortesía con nuestros visitantes, vuestra ayuda generosa siempre, a los que con desinterés intervienen en los encierros, y que este año como los anteriores, vuestras fiestas al terminar, sirvan de orgullo a todos los farinatos, y al comentarse también como siempre, durante muchos días los casos innumerables de desbordante humor traigan a los labios extraños y propios, la risa y hasta la carcajada, recordando la diversión simpática y acogedora de un pueblo que sabe hacerlo con el buen gusto y la honestidad de un antiguo gran señor.

Os saluda vuestro

ALCALDE

Ojos que no ven ...

Gafas CASAMAR

Plaza del Caudillo, 26 - Teléfono 173

CIUDAD RODRIGO

BANCO DE SANTANDER

FUNDADO EN 1857

Capital escriturado
totalmente desembolsado 100.000.000 Ptas.
Reservas 120.000.000 »

Sucursal de **CIUDAD RODRIGO**

CAJA DE AHORROS



Especializado en las operaciones bancarias
de la economía agrícola y ganadera

Tres sucursales en la provincia de Salamanca

[Aprobado por la Dirección General de Banca y Bolsa con el número 1.278]

Relojes «Omega», «Cyma», «Longines», plaqué y oro, en

PROLOGUILLO FESTERO

Por **MANUEL M. ORIVE**

De nuevo Kronos con su uniforme e isócrono correr hace llegar una vez más ante nosotros los días tan esperados de nuestras Fiestas Tradicionales.

Si algunos años anteriores hemos prescindido del obligado «Pregón» en todo folleto anunciador de ellas, este año nuestra humilde pluma se ahorra ese trabajo, pues la Comisión organizadora de festejos viendo que estas nuestras fiestas cada año adquieren más grandiosidad brindan el oficio de pregonero a una revelante personalidad literaria que el domingo anterior a ellas, en un acto público en un teatro de nuestra Ciudad, se encargará de ensalzar su grandeza, su magnificencia, su tipismo inigualable, su alegría bullanguera y la caballerosidad de sus habitantes para los forasteros que vienen a disfrutarlas.

Por eso nuestro trabajo este año es escaso: no trataremos de asuntos de nuestro pueblo, ya que no nos parece propio de un programa de fiestas teniendo ya afortunadamente un semanario local y la prensa provincial cuyos redactores se encargan acertadamente de ello; así pues nos vamos a limitar al mismo tiempo que presentar a nuestros anunciantes, a transcribir una entrevista con el abuelo Perico que siempre actuó en las rondallas y que queremos que a la vez sirva de homenaje a los actuales, que tanto contribuyen con sus alegres canciones al esplendor y animación de nuestras fiestas y relatar algunas conversaciones oídas en distintas ciudades de España, entre individuos de diferentes clases sociales, que ponen de manifiesto el acendrado cariño que sienten por su Miróbriga, la ilusión por asistir a sus fiestas y tal vez algunos embustes urdidos, fácilmente perdonables, como pretextos para no faltar a ellas.

MERCERIA - PAQUETERIA

A R R O Y O

— LA CASA DE LAS MEDIAS —

Géneros de punto :: Lanas :: Perfumes a granel
Camisería :: Novedades

MADRID, NUM. 4

Ciudad Rodrigo

RELOJERIA «C A S A M A R» — Plaza del Caudillo, núm. 26

ALTAS FANTASIAS
TEJIDOS RUIPEREZ

LANAS - ALGODONES - SEDAS



CALLE MADRID, 11

TELEFONO 27

CIUDAD RODRIGO

DOS CASAS COMERCIALES DE MAXIMO PRESTIGIO

MIROBRIGA



SPORT

PRIMERA CASA EN CONFECCIONES

PAQUETERIA

GENEROS DE PUNTO



C. MADRID, 18

CIUDAD RODRIGO

TELEFONO 178

Adquiera cuanto necesite a plazos en

A TRIGUITO

Por J. M. H.



Genial y simpático «Triguito»
alegre, jaranero, decidor
el programa del pasado año
todo entero a tí se dedicó;
porque has sido en tu Ciudad Rodrigo
de sus fiestas el gran mantenedor,
él, que llevado de su amor por ellas,
más has contribuido a su esplendor.

La idea lanzó dicho programa
de hacerte el obsequio de un tambor;
cuyo importe sería sufragado
con una sencilla suscripción.

Y ahí lo tienes, nuestro buen amigo;
el importe enseguida se alcanzó,
lo que muestra lo mucho que te quieren
lo que tiene un simbólico valor.

Tócalo como tu sabes hacerlo,
para que bailen todos a su son
y así no decaerá de nuestras fiestas
su ya tradicional animación.

Y que Dios te conceda larga vida
y siempre te conserve el buen humor
y sigas muchos años, muchos años...
tocando tu tambor.

VISITE

EL RODEO

y de sus TAPAS DE COCINA
MARISCOS -- BUEN VINO

...llevará el mejor recuerdo de las fiestas

Gigantes, 6

CIUDAD RODRIGO

«CREDITO FAMILIAR»—Calle Madrid, 23

Igualatorio Médico - Quirúrgico

DE

CIUDAD RODRIGO

CUADRO MEDICO

SERVICIOS DE MEDICINA GENERAL DOMICILIARIA:

- Dr. D. FRANCISCO LUIS CARREÑO.—Avenida de España, 3
Dr. D. PEDRO LORENZO BRUSI.—Tenerías, 1
Dr. D. FRANCISCO LEDESMA REGUERO.—Madrid, 12

SERVICIOS DE ESPECIALIDADES MEDICO-QUIRURGICAS:

- | | |
|-----------------------------------|--|
| Cirugía General | Dr. Manuel Pérez Fernández.—Avda. España, 1 |
| Enfermedades de los Ojos | » Emilio Fernández Carvajal.—Cuatro Calles, 5 - 1.º |
| Garganta, Nariz y Oídos | » Jesús Huerta Alonso.—Edificio Caja de Ahorros, 2.º |
| Niños | » José Borrego González.—Campo Frío, 3 |
| Partos y Ginecología | » Joaquín Jiménez Hernández.—Campo Pozo, 7 |
| Odontología .. | » José Luis Figuerola.—Madrid, 4 |
| Urología ... | » Manuel Pérez Fernández.—Avda. España, 1 |
| Medicina Interna .. | » José Borrego González.—Campo Frío, 3 |

Estos servicios se completan con los correspondientes a
LABORATORIO DE ANALISIS CLINICOS, RAYOS X,
TRANSFUSIONES, ELECTROMEDICINA, PRACTICANTE
COMADRONA, así como los de HOSPITALIZACION
para las intervenciones que la requieran en CLINICAS
y SANATORIOS particulares

OFICINAS E INFORMACION DE ESTE IGUALATORIO
CUATRO CALLES, 5 - TELEF. 140
CIUDAD RODRIGO

GAFAS DE SOL - VISTA CANSADA - GAFAS «AMOR» en

El "abuela" de las rondallas SE CORTA LA COLETA

(Notas para la Historia del Carnaval Mirobrigense).

Por J. H.

La dirección de éste ya tradicional programa de festejos, atenta siempre a poner de manifiesto cuanto de pintoresco encierran los mismos (que es mucho y muy bueno), ha querido este año centrar su atención en una figura popular. Una figura que bien podemos llamar «secular» si en cuenta tenemos su prolongada actuación en dos partes de dos siglos distintos, si bien por sus años no llega aún al centenario, aunque muy de veras se lo deseamos desde aquí.

Nos estamos refiriendo (los farinatos ya lo habrán adivinado), a D. Pedro Herrero Hernández, más conocido por su sobrenombre de «el Abuelo»; y sobre todo por el de «el Trucho», alma verdadera de la simpática y armónica agrupación LAS TRES COLUMNAS, aprovechando la ocasión de su retirada, para rendirle el modesto homenaje de unas líneas, por ser éste año el primero que «el Trucho» va a faltar a la cita con la ciudad, tras más de sesenta años de alegrarla con la maestría de su guitarra.

Hemos querido traerlo, pues, a estas páginas, y para ello, nos hemos entrevistado con él en una conversación amena, sazonada de ingeniosidades y recuerdos, compases ya olvidados y coplas de perenne actualidad, diálogo que vamos a trasladar al lector:

—¿En qué año —empezamos preguntándole—, salieron por vez primera las rondallas, para alegrar los Carnavales?

—Que yo recuerde, en 1.890 —nos contesta—. En dicho año salimos a la calle la murga de «LOS BECUADROS», fundada nada menos que por el gran Trejo, su hijo y un servidor, aparte del resto de los componentes que seríamos unos veinticinco o treinta.

BAZAR - FERRETERIA

SATUR

VDA. DE SATURNINO GUTIERREZ

**LOZA : CRISTAL : JUGUETES : ELECTRICIDAD
OBJETOS PARA REGALO**

Plaza Mayor, 23

:

Ciudad Rodrigo

OPTICA «CASAMAR» — Plaza del Caudillo, núm. 26

EL ZAMORANO



TEJIDOS Y CONFECCIONES

SECCIONES DE

CAMISERIA :: GENEROS DE PUNTO

PAÑOS DE SEÑORA Y CABALLERO

ANTES DE HACER SUS COMPRAS VISÍTENOS

Calle Madrid - Puerta del Conde - Teléfono 158

CIUDAD RODRIGO

Tejidos, Calzados, Muebles, Confecciones: Todo a plazos

—¿Quiénes sobreviven de aquella época?
—Solamente el hijo de Trejo (que creo está en Oviedo) y yo.
—¿Tenía ya uniformidad en su atuendo?
—Sí. Llevábamos entonces unas levitas y las chisteras, prenda ésta última característica en casi todas las rondallas posteriores.

—¿Recuerda usted los Carnavales de entonces?

Hace el «Abuelo» un simpático gesto ponderativo y continúa:

—¡Aquellos si que eran tiempos! ¡Qué diversiones! ¡Qué máscaras! ¡Qué alegría! La plaza de toros, ¿sabe?, se hacía entonces hacia abajo, hacia la Colada, estando situados los toriles donde se halla hoy el transformador de la luz. Los encierros y desencierros, eran similares a los actuales, pero la jurga era mucho mayor. Bastantes años más tarde se constituyó la célebre murga de EL DOCTORADO, así llamada por tener su sede en el establecimiento del mismo nombre, verdadera cátedra artístico musical, en la que el inolvidable Trejo seguía siendo el animador, y también donde el actual Triguero por así decirlo «echó los dientes» en el arte de tamborilero del que hoy es maestro.

—¿Dónde celebraban ustedes los ensayos?

—En la bodega de Trejo, en el Campo del Trigo. También algunas veces en una especie de escenario que había en el mismo «Doctorado», donde en ocasiones dábamos recitales y alguna que otra funciencilla.

—¿Quién dirigía los ensayos?

—Casi siempre el director era Pío Escobar, pero también fuimos dirigidos muchas veces por D. Dámaso Ledesma.

—¿Qué recuerdos tiene usted del maestro?

—D. Dámaso era algo grande en música y, desde luego, un director extraordinario que, quieras que no, nos hacía aprenderlo todo. Para ser sincero, le diré, que era demasiado para nosotros. Sus composiciones eran difícilísimas de interpretar, aunque de incomparable belleza. Aún recuerdo un pasodoble suyo, «Matallana», que nos hizo sudar de firme en su aprendizaje pero que resultó un éxito colosal.

—¿Qué tales tiempos eran?

—¡No se los imagina! Sin envidias, sin rencores, sin estraperlos... ¡Como

Casa Rubio

PERFUMERIA - REGALOS - BICICLETAS - ELECTRICIDAD

LAMPARAS DE BRONCE ::: MATERIAL SANITARIO

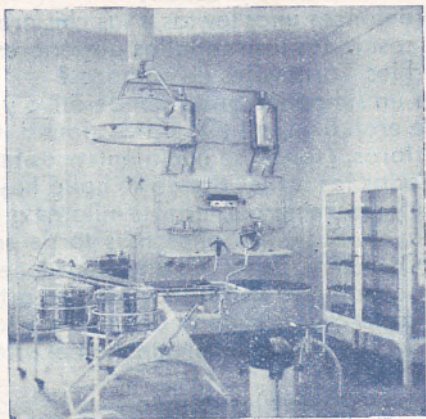


Gmo. Franco, 10

CIUDAD RODRIGO

Teléfono núm. 161

en «CREDITO FAMILIAR»— Calle Madrid, núm. 23



CLÍNICA QUIRURGICA

Dr. Manuel Pérez Fernández

SERVICIO DE CIRUGIA Y GINECOLOGIA - RAYOS X

ONDA CORTA - TRANSFUSION SANGUINEA

●
TELEFONO 162
●

SANATORIO:

CAMPO DE SAN VICENTE

CONSULTORIO:

AVENIDA DE ESPAÑA, 1

CIUDAD RODRIGO

Productos de Belleza ELIZABETH ARDEN

ahora! —añade irónico—, ¡Nos tenemos dado cada banquete de «olla pocha» en la bodega de Trejo..!

—¿Recuerda usted, alguna copla, famosa entonces?

—Sí, señor. Hubo una que se hizo tan popular que llegó a ser la canción obligada de todos los carnavales de entonces... y de ahora: La que en 1916 estrenamos los BECUADROS, y que dice:

Ya estamos en Carnaval,
con muchísima ilusión,
la alegría empieza ya
a inundar el corazón...

La campana gorda que en la torre
colocaron en la Catedral.
fundirán otra vez porque dicen,
porque dicen... que suena muy mal.

Le sonará también a usted, ¿no?

—¡Ya lo creo! — respondemos —. Y, dígame, después del doctorado ¿qué agrupación recuerda?

—Allá por el año 30 o 31, salimos «LOS X», y también alegramos el Carnaval todo lo que pudimos. Recuerdo de entonces una coplilla dedicada a D. Manolo, nuestro incomparable Alcalde de aquellos años que decía:

Una chiquilla me dijo
una vez que me vió solo:

si llegas a ser alcalde
aprende de D. Manolo

Por cierto que siendo alcalde D. Manolo, nos hizo una película a la ronda que después recorrió muchos cines y teatros, y en otra ocasión nos regaló un soberbio pavo, regalo al que correspondimos enviándole un galápago de hierro que anteriormente había desaparecido de unos jardines a los que adornaba.

—¿Recuerda usted, algún suceso gracioso?

—Muchos. Me acuerdo de una boda «por todo lo alto» en la que los «novios» eran Trejo y Juanito Alcántara.

—¿Y los padrinos?

La respuesta del «Trucho» es rápida y jocosa:

—Pues... no había. ¡Cómo era «por lo Civil»!.. Pero ponga que lo fuimos todos y que la cosa terminó en un formidable convite a base de chocolate, roncón, licores y puros ¡viva el rumbo!

—¿Qué otras cosas recuerda?

Droguería

::

Perfumería

**ALMACEN DE DROGUERIA
GENERAL E INDUSTRIAL**

HUJA DE GREGORIO G. CAMISON

ARTICULOS FOTOGRAFICOS :: PINTURAS :: SEMILLAS

Calle Madrid, 12

CIUDAD RODRIGO

Teléfono n.º 159

PERFUMERIA «CASAMAR» — Plaza del Caudillo, núm. 26

TEJIDOS

Gmo. Franco, 20 - Teléf. 65

GABARDINAS
TRINCHERAS
CANADIENSES
ULTIMAS NOVEDADES
FANTASIAS
GENEROS DE PUNTO
CAMISERIA

MUEBLES

Calle Madrid, 11 - Teléf. 10

COMEDORES - TRESILLOS
CUARTOS DE ESTAR
MUEBLES COLONIALES
ARMARIOS - APARADORES
CAMAS MADERA
Y
NIQUELADAS

Oda. de Joaquín Sánchez

(MORICHE)

CIUDAD RODRIGO

SALON DE ARTE

Calle Madrid, 10

LAMPARAS

todos los estilos

OBJETOS DE ARTE

PORCELANAS FINAS

IMAGINERIA RELIGIOSA

CUADROS-PORTARRETRATOS

MINIATURAS

FABRICA de MUEBLES

Carretera Estación - Teléfono núm. 99

FABRICACION DE TODA

CLASE DE MUEBLES

ESPECIALIDAD en COMEDORES,
DESPACHOS TALLADOS
y MUEBLES COLONIALES

Proyectos y presupuestos gratis

Antes de comprar sus zapatos, visite

—Antes de esta «boda», hacíamos al final de las fiestas el «entierro de la sardina», cuyo «cadáver» llevábamos en un carretillo, detrás del que iba toda la murga, con velas y cantando el gori-gori, para terminar en una buena merienda bien regada con el vino de la tierra ¡y qué barato era entonces! ¡Y qué picardías!.. De entonces debió ser aquella copla que decía:

En la muralla un turista
exclamaba ente la brecha
que rompieron los franceses:
¡Oh, si hablaran, estas piedras!

Y un soldado que allí había,
con sonrisa picaresca,
dijo al inglés al oído:
¡Si hablaran las cañoneras!

—Y después ¿qué recuerdos tiene usted?

—Pues ya el nacimiento, en el año 1939, de las TRES COLUMNAS con Vidriales como «padre de la criatura», y que en unión de su hijo Bernabé y Casillas son el alma de esta agrupación que sigue en la actualidad, y a la que he dedicado mis últimos desvelos de éstos años. Por mi parte seguiría, hasta que Dios quisiese, pero ¡estas heladas en la noche! Son ya setenta y un años, señor...

—¡Y muchos laureles, Abuelo! Porque los triunfos habrán sido numerosos, ¿no?

—Pues sí. El año de más éxito que recuerdo fué uno en que se formaron tres comparsas: Los Charros, los Señoritos y los Artesanos (que éramos nosotros), y que conseguimos el codiciado galardón.

—¿Solamente actuaban en los Carnavales, rondallas de aquí?

—No señor. Con frecuencia venían también agrupaciones de Salamanca, aparte de la Estudiantina que vino muchas veces. Por cierto que una vez tuvimos una buena pugna con una rondalla forastera y estuvimos todo el Carnaval «picados». Pero al final nos dimos el abrazo y les invitamos a una merienda a base de buenos chorizos y buen vino, terminando todos, completamente hermanos. ¡La música une mucho!

—¿Siempre ha tocado usted la guitarra?

—No. Empecé tocando el laúd, pero después me hice guitarrista y no he vuelto a abandonar tan español instrumento.

—¿Ha habido más rondallistas en su familia?

—Sí, señor. Ahí tiene usted a mis tres hijos, que siguen mi ejemplo. Y diga usted que ha salido de ellos el tocar y el aprender, con una afición sin límites. ¡Y que les dure!

Fotografía VDA. DE PAZOS

ESTUDIO DE ARTE

GALERIA con luz eléctrica y natural

REPORTAJES - REVELADO DE CARRETES

Muralla, núm. 4

Ciudad Rodrigo

CALZADOS «LA IDEAL»—Calle Madrid, núm. 23

EL HERCULES HISPANO

SOCIEDAD ANONIMA DE SEGUROS

Seguros - Accidentes del Trabajo - Automóviles a todo riesgo
Responsabilidad civil - Seguro individual de accidentes - Accidentes del personal doméstico - Seguros accidentes trabajo empresas agrícolas - Seguros combinados contra incendios, explosión, robo y expoliación - Coches y caballos - Seguros de vida

Delegado para Ciudad
Rodrigo y su provincia

M. Belda

CIUDAD RODRIGO
Zarandieta, núm. 10

Productos

TERRONES

Velas

Ceras para
Pisos

Ciudad Rodrigo

Reparación garantizada de toda clase de relojes en

—¿Cómo toca usted?

—De oído ¡y soy sordo!

—¿Qué compañeros recuerda usted en tantos años de rondalla?

—¡Una infinidad! Pero para no cansarle le citaré unos cuantos que vienen a mi memoria en éstos momentos: Los Trejos ya citados, Toñique, Julián Trinchet, Arsenio Cuadrado, Cardoso, Lampi que, revoltoso y galante, cantaba «La Bejarana» como nadie, Coletti, Triguito (que también cantaba con buenos pulmones) Serapio, Curro (que hacía cantar a los gallos a media noche de lo bien que los imitaba), hasta los actuales, todos buenos amigos.

—¿Satisfecho pues?

—Mucho. Solo deseo que los que ahora quedan en la rondalla, continúen con el mismo entusiasmo que nosotros siempre. Que aunque los años nos vayan echando a muchos, queda gente joven magnífica para sustituirnos y alegrar siempre nuestros incomparables Carnavales...

No te cansamos más, lector amigo, aunque este veterano artista siguió deleitándonos con gratos recuerdos que de buena gana seguiríamos escribiendo para deleite tuyo... y nuestro.

Pero si queremos sacar de esta conversación dos consecuencias: Una sentimental para el «Trucho» que, cuando oiga pasar la bullanguera comparsa, con humedad en los ojos y temblor en el corazón, sentirá este año una honda tristeza al no formar en sus filas... Y tal vez sus manos, no resistirán el impulso interno de coger la guitarra y hacer desde su casa el acompañamiento a la ronda que pasa por la calle.

La otra consecuencia es para la rondalla: Que no se desanimen y vean en éstas palabras de el «decano» de la misma, el mayor acicate para continuar en la brecha, cada año con mayores bríos y mejor entusiasmo, en un continuo afán de superación.

Terminemos éste modesto reportaje, permitiéndonos una idea para la futura organización de LAS TRES COLUMNAS. El «Abuelo» ha dejado un hueco en la rondalla que siempre debe ser respetado sin ser cubierto por nadie; y cuando las gentes vean en la alegre formación el puesto vacío, recuerden con gratitud al que tantas veces formara en él. Seguros estamos de que al «Abuelo» le ha de gustar. Y cuando llegue a faltar —quiera Dios que ésto no ocurra en muchas años—, el puesto vacío será el mejor homenaje para el que tanto ha hecho por la agrupación y por Ciudad Rodrigo.

TEJIDOS - CONFECCIONES - PAQUETERIA

Tomás Vidriales Estévez

Buen Alcalde, 1 :: CIUDAD RODRIGO :: Juan Sánchez, 8

RELOJERIA «CASAMAR» — Plaza del Caudillo, núm. 26



CLINICA SANATORIAL PARA
ENFERMOS DE LOS OJOS

Dr. Emilio Fernández
Carvajal
MEDICO-OCULISTA

Consultorio y Sanatorio
Cuatro Calles, núm. 5, 1.º
Teléfono 140

CONSULTA DIARIA
CIUDAD RODRIGO

FARMACIA
DROGUERIA
PERFUMERIA



ARTICULOS DE ORTOPEDIA

Leonardo Dorado



Plaza Mayor, 6 Teléfono 168

CIUDAD RODRIGO

Zapatos prácticos y económicos solo en

TEATRO NUEVO

Domingo, 21 de Febrero - A las 11'30 de la mañana

GRANDIOSO ACTO ARTISTICO LITERARIO

Pregón de las Fiestas Tradicionales Mirobrigenses 1954

ORDEN DEL PROGRAMA

- 1.º Entrada y presentación oficial de la REINA DE LAS FIESTAS y su Corte de Honor.
- 2.º SALUTACION DEL ALCALDE, D. Joaquín Martín Bález.
- 3.º LECTURA DE POESIAS CHARRAS por su autor, el eximio poeta charro *Alejo Hernández*, huésped de honor de la ciudad.
- 4.º **PREGON DE FIESTAS** por el Excmo. Sr. D. Agustín de Foxá (Conde de Foxá), destacado escritor y poeta y figura señera de las letras hispánicas.
- 5.º ACTUACION DEL ORFEON MIROBRIGENSE, con la interpretación de cantos locales y regionales y estreno de un Himno a Ciudad Rodrigo, escrito expresamente para este acto. Música y letra de la Srta. Lucía Ortega y D. Horacio García Lorenzo.
- 6.º ENTREGA DEL TAMBOR adquirido por suscripción popular y nombramiento de Pregonero Mayor a D. Agustín San Ezequiel («Triguito»).
- 7.º SALIDA DEL CORTEJO para dirigirse a la Plaza del Caudillo, donde el Pregonero Mayor dará lectura al anuncio de iniciación de las grandes Fiestas del Carnaval de Ciudad Rodrigo.

Al final de este acto, almuerzo popular como homenaje al nombrado Pregonero Mayor.

Estos actos serán transmitidos por medio de altavoces a diferentes puntos de la ciudad.

AGENCIA EXCLUSIVA DE VENTA



ALMACENES RUMAN

CALZADOS «LA IDEAL» — Calle Madrid, núm. 23

Almacenes CEMA

CELEDONIO MARTIN

CAMPO TOLEDO, 19



TELEFONO 138

MARCA REGISTRADA

COLONIALES - LICORES - CONSERVAS

Concesionario de la cerveza «EL AGUILA»

Sucursal en CORIA (Cáceres)

Vázquez Mella, 28 - Teléfono 17

Ventas al detall en Ciudad Rodrigo:

Ultramarinos CEMA

Dámaso Ledesma, 16

Coloniales CEMA

Mateo Hernández Vegas, 19

Si busca precios baratos y artículos de calidad, en

Ultramarinos CEMA

ambas cosas hallará.

ZAPATOS prácticos y económicos, sólo en

TEATRO NUEVO

CIUDAD RODRIGO

CARNAVAL MIROBRIGENSE 1954

GRAN TEMPORADA TEATRAL

Actuación de la Compañía de Comedias

Pepita Serrador

Primer actor: JOSE SANCHO STERLIG

ESTRENOS

POR ENCIMA DE LA VIDA, de Somerst Maugham y Boltón.

UNA NOCHE EN SAMMARCANDA, de Jack Deval.

LA ETERNA DOÑA JUANA, de Vicky Baum.

NELSON, CONTRA NELSON.

AMARGA VICTORIA y CITA DE ANGELES.

REPERTORIO

«Mi marido, el otro y yo». — «¿A qué hora volverás, querido?» — «Usted no es mi marido». — «Atrévete, Ramón». — «No salgas esta noche». — «La sombra». — «La hermana Josefina». — «Un bebé en París». — «Al marido hay que seguirlo». — «Esposa último modelo». — «Esta noche me suicido».

ABONO A SEIS FUNCIONES DE TEATRO, que tendrán lugar los días 25, 26, 27 y 28 de Febrero y 1 y 2 de Marzo.

Los Sres. Abonados del pasado año tendrán reservados sus abonos hasta el día 18 de Febrero. El abono se abrirá el día 11.



Teatro Nuevo

Durante los días 28 de Febrero y 1 y 2 de Marzo, a las 10,45 noche,



GRANDES BAILES TRADICIONALES

:: :: con la actuación de una magnífica orquesta :: ::

CALZADOS «LA IDEAL» — Calle Madrid, núm. 23

OPTICA



CIUDAD RODRIGO

Antonio Cid Hernández

Calle Julián Sánchez, 11

CALZADOS

Calzado fino y rústico para campo.

Gran surtido en botas de goma. Katiuskas.

Botín de Señora.

Botas de Caballero

y Cadete. Chanclos.

Botos toreros.

Sandalias.

ALMACEN de alpargatas de piso de cáñamo, goma y yute.

CORDELERIA
Y ESPARTOS

Teléfono 128

CIUDAD RODRIGO



Programa Oficial de Corridas y Festejos

Día 27 de Febrero.—Extraordinario y monumental festival a beneficio del Asilo y Hospital de la Pasión, en el que se lidiarán

6 MAGNIFICOS NOVILLOS-TOROS

de una acreditada ganadería del sub-grupo de criadores de reses bravas del campo charro, para los diestros

Julio Aparicio - Jerónimo Pimentel - Dámaso Gómez

César Girón - Manolo Chacarte - Carlos Corpas

con sus correspondientes cuadrillas.—Sobresalientes: **Hermanos Jiménez.**

Día 28 de Febrero.—3 HERMOSOS NOVILLOS-TOROS para los novilleros

ALEJANDRO VALIENTE - LUISITO GRINALDOS - PEPE CARBONELL

Sobresaliente: **Manuel Rodríguez (Manolete II).**

Día 1 de Marzo.—2 BRAVOS NOVILLOS-TOROS para los novilleros

JUAN BRAVO y FELIPE ORTIZ

Sobresaliente: **Goyito Soria.**

Día 2 de Marzo.—2 MAGNIFICOS NOVILLOS-TOROS para los novilleros

TEODORO MUÑOZ y PEPE CISTERNA

Sobresaliente: **Paquito Pita.**

Los toros de estos tres últimos días serán de las acreditadas ganaderías de los HERMANOS CUADRADO y TABERNERO, de Sancti-Spiritus (Salamanca)

OTROS FESTEJOS Todos los días de corridas se celebrarán por la mañana y tarde los famosos ENCIERROS Y DESENCIERROS DEL GANADO, por los lugares y calles de costumbre.—Durante los descansos de los días de corridas se celebrarán los concursos de RONDALLAS, con dos premios de 1.000 y 800 pesetas; de DANZAS al estilo del Rebollar, con un premio de 1.000 pesetas; de BAILES CHARROS, con dos premios de 1.000 y 800 pesetas, y de CARROZAS, con un premio de 2.500 pesetas, que se otorgará por un Jurado especial a la carroza que a juicio del mismo lo merezca, pudiendo quedar desierto si a su juicio no lo merecen las que se presenten.

CASINO MIROBRIGENSE. El día 27, gran CENA AMERICANA.—Durante los días 28, 1 y 2, tradicionales y famosos BAILES por la mañana, después de la prueba y por la noche.—**PARADOR DE ENRIQUE II.** Después de las corridas, THES BAILES.—En los Salones MADRID, MODERNO y PARAISO, BAILES POPULARES tarde y noche.



CALZADOS

La Ideal

CIUDAD RODRIGO



RELOJERIA



CIUDAD RODRIGO

Antonio Cid Hernández

Calle Julián Sánchez, 11

**SEMILLAS DE HORTALIZAS
Y FORRAJERAS:**

Remolacha amarilla
Ekendorf.

Repollo Albar «Asa de
Cántaro».

Alfalfa de Totana.

Trébol Violeta.

Zanahorias de mesa

Chatanay.

Rabanitos redondos
y demás semillas.

**ULTRAMARINOS
y COLONIALES**

Teléfono 128

CIUDAD RODRIGO

«LA FLOR DE LIS»

Confitería y Pastelería



ESPECIALIDAD EN PASTAS
PARA TE Y TARTAS
BOMBONES
Y CAMELOS

Julián Sánchez, núm. 9 - Teléfono 174

Ciudad Rodrigo

FERRETERIA

Vda. de Alfredo Miguel

BATERIAS DE COCINA-HERRAMIENTAS-PORCELANA

LA CASA MAS SURTIDA

Electricidad

Lámparas todos los voltajes - Flexible - Contadores

PLAZA DEL CAUDILLO, 17 - TELEFONO 137 - CIUDAD RODRIGO

Perfumes: «Guerlain», «Worth», «Chanel», «Milot»



Componentes de la rondalla LAS TRES COLUMNAS que en estos días alegran nuestras calles con su música y canciones.

FABRICA DE ALPARGATAS

(Hijo de Jesús de Elías)

NICOLAS DE ELIAS

**VENTA DE CALZADO DE GOMA DE LA RENOMBRADA
MARCA «TEJISA»**

::: :: ESPARTOS Y CORDELERIA ::: :::



Toro, núm. 2 - Teléfono 170

::: CIUDAD RODRIGO :::

PERFUMERIA «CASA MAR» - Plaza del Caudillo, 26

MERCERIA Y
PAQUETERIA

SUCESORA DE MORENO

Medias CLIPER Y RIDEX GOLDFAN

Lanas para labores

Puntillas y encajes

Gran surtido en botones
para sastres y modistas

Se cogen puntos a las medias

Plaza del Caudillo, núm. 17
CIUDAD RODRIGO

La Voz de Miróbriga

Semanario al servicio de Ciudad Rodrigo y la comarca

MIROBRIGENSE SUSCRIBETE A

La Voz de Miróbriga

ADMINISTRACION:

Dámaso Ledesma, 1 y 14 - Teléf. 176
CIUDAD RODRIGO

LOS MEJORES PAÑOS

LA MEJOR TIJERA

SASTRERIA HISPANO AMERICANA

Visítela y se convencerá
SANCHEZ ARJONA, 3

EL CARMEN

(HIJO DE FERNANDO DIEZ)

Fábrica de Gaseosas, Orange
y Agua de Seltz



Colegios, número 1
CIUDAD RODRIGO

CONFECCIONES
Y PAQUETERIA

Angel Marcos Hernández

ESPECIALIDAD EN ARTICULOS
DE NIÑO



Plaza del Caudillo, núm. 8
CIUDAD RODRIGO

Perfumes: GUERLAIN - WORTH - CHANEL - MILOT

Conversación entre unos soldados oída por nuestro corresponsal en Zaragoza

En un viaje que hice a la Ciudad del Pilar a primeros de Febrero del presente año actual, sorprendí una grata charla que por tratarse de acá transcribo con sumo gusto completa, entera y cabal.

Se trata de seis muchachos que allí en un cuartel están cumpliendo como los buenos su servicio militar.

Con un folleto en la mano habla uno a los demás, y en tono alegre les dice que le acaban de entregar el pragama de las fiestas de aquí, de nuestra Cuidad.

Todos a la vez le quieren el programa arrebotar; más él les para diciendo que enseguida lo verán; pero que no es eso ahora el tema que hay que tratar, sino si venir a ellas los Jefes les dejarán.

—¡Ah! pues yo dice uno, el pretexto tengo yo: que mi hermano se halla enfermo y le tienen que operar y quiere que allí me encuentre por lo que pueda pasar

—Pues yo, añade un segundo, les pienso de presentar una carta, en que me digan mi padre y mi hermano Juan, que el veintiseis de este mes mi hermana se casará.

—Y yo interviene un tercero no sé que causa tomar les diré aunque a destiempo por ser mi mamá de edad la cigüeña que es un ave que allí llegó por San Blas les trajo un nene en el pico que es una preciosidad y que mis padres desean esos días bautizar.

—Yo dice el cuarto después con aplomo sin igual: presentaré un telegrama en que me noticiarán que se han muerto de repente mi abuelo y mi tío Pascual.

El quinto queda perplejo, no sabe que pretextar, y cuando otra mentira estaba a punto ya de inventar, el del folleto en la mano les dice con gravedad:

—No más enbustes muchachos, que Dios puede castigar, debemos ser siempre nobles y así decir la verdad. Una instancia hecha por todos debemos, pues, elevar por el conducto debido a nuestro buen General; y cuando sepa que somos de esta heroica Ciudad que cual ésta en donde estamos supo valiente luchar en la guerra contra Francia hasta la vida entregar, no me cabe duda, amigos, que el permiso firmará.

Y el buen Jefe, que aquí estuvo de Teniente y Capitán en tiempos algo lejanos de guarnición militar, el veintitres de Febrero a los seis mandó llamar.

Y cuando los seis muchachos temblando ante el General, creyeron, llenos de miedo, que los iba éste a arrestar oyeron que les decía:

—Marchad a vuestra Ciudad en la cual también pasaron año de mi mocedad, divertíos con los toros corred, gritad y bailad; pero un encargo, si quiero, que cumplais sin olvidar y es que abrazeis a «Triguito» de parte del General.

R U M A M

Materiales de Construcción

Tuberías de distintos tipos - Depósitos de 100 a 2.000 litros - Canalones - Planchas onduladas para tejados, caballetes y limas - Planchas «FIBROMÁRMOL» en sus seis tonos de color para revestimientos de fachadas y zócalos con su gran gama de artículos que fabrica la firma URALITA, de reconocida garantía.

Mosaicos todos los dibujos y todos los tamaños

Azulejos en color y blancos - Rodapiés Cenefas - Angulos y demás piezas necesarias para alicar

PERSIANAS ENROLIABLES

Cemento, Cal, Yeso, y Cañizo de todas las medidas

Antes de hacer sus pedidos visite esta su casa, donde encontrará calidad y economía

Almacenes en Ciudad Rodrigo

CAMPO DE TOLEDO (Junto a las Escuelas Graduadas)

Mantas, Gabardinas, Pellizas.—Todo a plazos en

Conversación sorprendida entre dos Miobrigenses empleados en la Ciudad Condal

En Barcelona se encuentran Joaquín y su amigo Juan, ambos a dos naturales de nuestra bella Ciudad.

—¿Qué hay, Joaquín? ¿Cómo te encuen-
—?Y a tí Juan, qué tal te va? [tras?

—Muy bien Joaquín... y esperando lo poco que falta ya para... —Calla, amigo mío; mi pensamiento era igual; estoy contando los días que faltan para llegar nuestras fiestas, a las cuales nunca podremos faltar.

—¿Y cómo te has arreglado con tu jefe y principal? Hijo, lo tengo pensado desde hace un mes o más:

Le he contado un cuento chino diciéndole que vendrá un primo, que es como hermano que tengo en el Panamá, que el pobre desde pequeño quedó sin papá y mamá y en casa le recogimos hasta su mayor edad,

y que después se marchó a trabajar al Canal que andaban haciendo entonces cuando se fué para allá, y ahora vuelve millonario y deseo irle a abrazar.

—Muy bien, paisano Joaquín, sabes bien fantasear.

—Y tú... para faltar esos días ¿cómo te las compondrás?

—Yo soy muy práctico, amigo, pues tengo en el bolso ya un certificado médico con las fechas sin llenar, en el que dicen padezco un fuerte ataque gripal, ¡que qué menos de diez días por lo fuerte ha de durar!—

—Oye, chico — ¿Y vas tú solo o alguien te va a acompañar?

—Calla, hombre, que te explique: Al café hace varios días se me ocurrió a mí llevar el magnífico programa que edita el de «La Ideal» y pasó de mano en mano,



AUTOMOVILES DE ALQUILER

Arturo García Ramos

Avenida de España, núm. 25 - Teléfono núm. 28



CIUDAD RODRIGO

«CREDITO FAMILIAR»—Calle Madrid, núm. 23

BANCA HIJO DE DOMINGUEZ

CUENTAS CORRIENTES - CAJA DE AHORROS

:: IMPOSICIONES A PLAZOS ::

DEPOSITOS DE VALORES EN CUSTODIA
(PAPEL DEL ESTADO Y VALORES INDUSTRIALES)

CONTRATOS DEL SERVICIO NACIONAL DEL TRIGO
Y TODA CLASE DE OPERACIONES BANCARIAS



Teléfonos: 11 y 113
(Central privada)

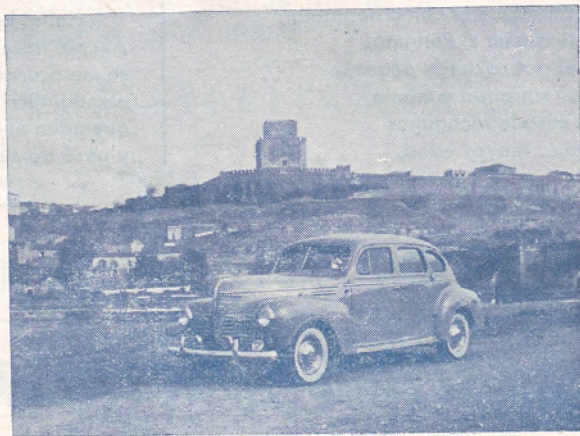
CIUDAD RODRIGO

Apartado Correos 3

(APROBADO POR LA DIRECCION DE BANCA Y BOLSA CON EL NUMERO 1228)

Coche
GRAN TURISMO
a disposición del
público para to-
da clase de viajes.

•
COMODIDAD
RAPIDEZ
ECONOMIA



AVISOS:

PENSION MANZANO

**CIUDAD RODRIGO
TELEFONO NUM. 39**

Armys - Pulseras - Cristales para relojes en

y al ver la gran calidad
de festejos, que tenemos,
en nuestra noble Ciudad,
sintieron grandes deseos
de venirlos a gozar
por cuya razón, yo creo,
que irán treinta y cinco o más.

—No lo pregunto sin causa,
pues a mí me pasó igual.

Llegó el programa a la fonda
en que me hospedo con Blas,
Lorenzo, Antonio, Remigio,
Robustiano y Nicolás,
y como anunciaba fiestas
de que tanto han oído hablar,
por ver las que aquí teníamos
sintieron curiosidad;
y al leer que había corridas
en las cuales actuarán
los toreros más valientes
que no temen torear
toros de cuarenta arobas
con cuernos sin afeitar,
que encierros y desencierros
ningún día han de faltar,
que en el casino cual siempre
suntuosos bailes habrá
y en otros sitios también
de aspecto más popular,
y que famosas rondallas
las calles recorrerán,
sintieron también deseos

de poderlos presenciar;
y cuando yo llegué a casa
empezaron a gritar:
¡Nosotros contigo vamos,
y pensamos animar
a que con nosotros vayan
los que padamos juntar,
a gozar de esos festejos
que no hemos visto jamás!

Y de la fonda irá el dueño,
la dueña, su hijo Tomás
y dos pimpollos que tienen,
Saturnina y Soledad,
éstas por ver si aquí pueden
algún... bordallo pescar,
el cocinero y el pinche,
tres doncellas nada más
y con su esposa el porfero
que por cierto es un barbián.

—Pues, hijo, por lo que veo
llegamos al centenar
los que iremos este año
las fiestas a disfrutar.

—Mas, oye, Juan, solo veo
una gran dificultad:
¿dónde iremos tanta gente?

—La RENFE se encargará,
cuando sepa los que vamos,
de poner tren especial;
pues sabe que lo merecen
las fiestas de tu Ciudad.

«La Cultural»

LIBRERIA Y PAPELERIA

LUCIANA UBEDA

ESTAMPAS - MATERIAL ESCOLAR - JUGUETES
REVISTAS - NOVELAS
PLUMAS ESTILOGRAFICAS

Calle Madrid, 22 - Ciudad Rodrigo

RELOJERIA «CASAMAR» — Plaza del Caudillo, núm. 26

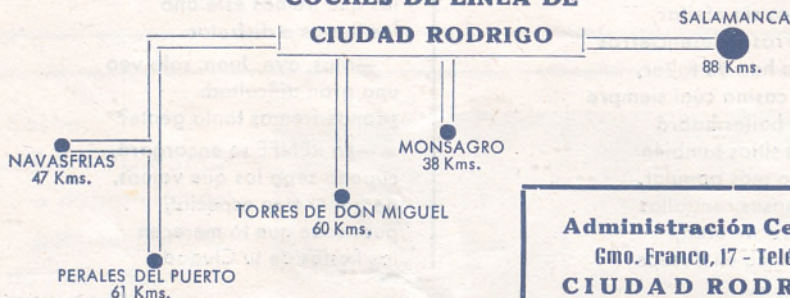
EMPRESA AUTOMOVILES DE VIAJEROS "EL PILAR"

E
X
C
U
R
S
I
O
N
E
S



T
U
R
I
S
M
O

COCHES DE LINEA DE CIUDAD RODRIGO



Administración Central
Gmo. Franco, 17 - Teléf. 3
CIUDAD RODRIGO

Más de 75 años
vendiendo barato

Vda. de Juan Sánchez Iglesias

LOZA - PAQUETERIA - CRISTAL
:: :: JUGUETERIA :: ::

Plaza del Caudillo, 18

Ciudad Rodrigo

Los zapatos más baratos los encontrará en

DIALOGO ENTRE ESTUDIANTES

COGIDO AL VUELO POR NUESTRO REPRESENTANTE EN SALAMANCA

—¡Hola! Pérez, ¿dónde vas?
— Chico, ni sé qué decirte, estoy que rabio, Tomás, porque nos han puesto examen de Civil y Procesal precisamente los días de fiesta en nuestra Ciudad, y si asisto a los primeros a estas habré de faltar, cosa que jamás pasó en mis veinte años de edad.

—Pues, hombre, estás divertido, ¡vaya una fatalidad! pero dime... ¿y esas fiestas son de renombre mundial? ¿qué hay en ellas para verte en la forma que tú estás?

—Toma, lee ese programa y así no preguntará:

—¡Anda, Luis, cuatro corridas por toreros de verdad, encierros y desencierros allí se celebrarán, thes, danzantes y teatros y bailes de sociedad...

Oye Luisito... ¿y las chicas como andan en tu Ciudad?

—¡Hombre, que preguntas tienes! andan como en las demás, ligeras como gacelas v. van derramando sal.

—No, si no digo eso; pregunto la cantidad y también al mismo tiempo saber de qué calidad.

—A lo primero respondo

que pasarán del millar, y sus nombres no te cito pues se pueden molestar alguna, que por olvido dejara de mencionar.

—Y a tu segunda pregunta te debo de contestar, que en lo que toca a su físico nada tienen que envidiar a ninguna otra mujer de España y de más allá; pero he de advertirte, amigo que en el aspecto moral son simpáticas y alegres, afectuosas a cual más, pero son vivo retrato de la mujer ideal, de la mujer castellana que tan bien supo pintar en versos, que le premiaron, nuestro Gabriel y Galán.

—Pues no te pases mal rato, y mañana ya verás: Yo me llevo este programa a clase a la Facultad, lo leo a los compañeros que atentos me han de escuchar, y les digo lo que ahora tú me acabas de contar, y sin temor a engañarme yo me atrevo a asegurar, que dejamos el examen para ir a tu Ciudad; pues bien merecen sus fiestas y las chicas que allí habrá, que queden para Septiembre el Civil y el Procesal.

Dr. JOSE BORREGO

ESPECIALISTA EN NIÑOS

RAYOS X

Consulta diaria

Campo Frío, 3

CIUDAD RODRIGO

Teléfono n.º 91

CALZADOS «LA IDEAL»—Calle Madrid, núm. 23

J. Martín Báez, S. L.

IMPORTADORES Y ALMACENISTAS
DE MADERAS

SERRERIA Y
CARPINTERIA MECANICAS
MOSAICOS

MATERIALES DE CONSTRUCCION

Estación Ferrocarril - Teléf. 4
y Campo de Toledo - Teléf. 157

Apartado 13

CIUDAD RODRIGO

LADRILLERA
MIROBRIGENSE

CERAMICA MODERNA

LADRILLOS HUECOS
Y MACIZOS - TEJAS
PIEZAS ESPECIALES

Apartado 13 · Teléfono 4

Estación Ferrocarril

CIUDAD RODRIGO

CAFE - BAR
RESTAURANT

El Porvenir

Director - Propietario: JUAN JOSE SANCHEZ

BODAS - BANQUETES - LUNCHS - EXCELENTE COCINA

GM. FRANCO, 18 - TELEFONO 15

CIUDAD RODRIGO

Despacho de recetas de oculistas en el día, en

Dr. Nuño Beato

PULMON Y CORAZON

**ELECTROCARDIOGRAFIA
RAYOS X**

CONSULTA DIARIA

EDIFICIO CAJA DE
AHORROS, pral. izda.

CIUDAD RODRIGO

MAQUINAS DE ESCRIBIR

Royal, Undervvod, Remington,
Mercedes, Torpedo,
Erika, Patria, Hispano Olivetti y Regia

**SUMADORAS Y CALCULADORAS
DE TODOS SISTEMAS**

**COMPRA-VENTA
Y CAMBIO**

**PUIG
PUIG
PUIG**



Madrid, 23

Teléfono 92

CIUDAD RODRIGO

Entre dos toreros...

—No discutas, «Maerita», no discutas, no tenemos más remedio que ir allá, que allá fueron también en otros tiempos Cayetano, Ordóñez y Marcial; y otros muchos que yo no te menciono por allí tuvieron que empezar y hoy los tienes ganando lo que quieren y gozando de fama universal.

Tú no puedes jamás imaginarte lo que las fiestas son de esta Ciudad: cuatro corridas de torozos grandes y otras tres de la prueba matinal, en las cuales podrás a antojo tuyo las suertes que tu quieras ensayar.

—Sí; pero dime: si allí no he estado nunca ¿cómo nos las vamos a arreglar?

—Muy bien, yo llevo yendo doce años seguidos y conozco muy bien al personal, [dos] y trato al Alcalde que hay ahora que es un mozo soltero y muy juncal y aunque ha tenido bastantes proporciones al decir de la gente «mu apropiás», no ha querido aún a una mujer unirse porque Dios sabe después cómo saldrá, y en seguida que yo le explique y diga todo de lo que tú serás capaz con la capa, la muleta y el estoque, al punto tu labor contratará.

Y después cuando en la plaza vean tu manera especial de torrear dos señores, D. Santiago y D. Lorenzo, redactores de la prensa provincial, y los críticos taurinos de «LA VOZ», semanario estupendo y colosal, escribirán unas crónicas soberbias que te harán alcanzar celebridad; y con ellas a grandes empresarios sin miedo nos podremos presentar y que figure en los carteles de sus plazas tu nombre, se habrán de disputar.

Y este año serás el novillero más célebre y más fenomenal y al año que viene si allí vuelves, a matador de toros llegarás.

Pero no olvides, que si del toro la alta cumbre quieres alcanzar, por las fiestas de ese gran Ciudad Rodrigo no tienes más remedio que empezar.



OPTICA «CASA MAR» —Plaza del Caudillo, 26

LORAM

Radio - Electricidad

APARATOS DE RADIO :: AMPLIFICADORES
MAQUINAS DE CINE SONORO DE 16 Y 35 mm.
SUMINISTRO DE TODA CLASE DE MATERIALES
ELECTRICOS

Taller de reparaciones eléctricas
Proyectos y asesoramientos técnicos

Dámaso Ledesma, 5 : Ciudad Rodrigo

TALLERES ELECTRICOS

AGUSTIN CASADO

ELECTRICIDAD DEL AUTOMOVIL
MOTORES EN GENERAL
DEVANADO DE DINAMOS

RECONSTRUCCION Y REPARACION DE BATERIAS

GARANTIA UN AÑO

Calle Laguna, 2 : Ciudad Rodrigo

Camas, Aparadores, Sillas, Armarios de luna, todo a plazos

CONCESION OFICIAL

Plaza del Caudillo, 12



Lorenzo Muñoz Báez

TRACTORES
CAMIONES - COCHES
REPUESTOS LEGITIMOS
NEUMATICOS
Y ACCESORIOS



APARATOS DE RADIO

PHILIPS

EXPOSICION Y VENTA

Plaza del Caudillo, 12 - Teléfono 12
Taller de reparaciones



LAMPARAS FLUORESCENTES

PHILIPS

PRESUPUESTOS - VENTA
INSTALACIONES



MOTOS

Dervi y Lube
BICICLETAS

Taller de reparaciones
mecánicas

Carretera de Extremadura
Telefono 96
CIUDAD RODRIGO

Entre criadas

—¿A dónde vas tan temprano tan compuesta y arreglá?—

—¡Vaya unas cosas que tienes! ¡Te lo pues imaginar!

A la pelu... de señoras pa no tener que esperar, y para que nuestras fiestas me cojan, ya prepará, pues a mi me gusta poco en los tales días andar con los pelos encrespados que pareces del Sudán, sino bien requetepuestos, las ondas bien señalás pa que tos los que te vean se piensen que es natural —

—Pero... ¿y la casa, muchacha? ¿Has hecho San Pedro ya?

—No chica, no he hecho San Pedro, ha sido una febrerá: yo en llegando nuestras fiestas quiero tener libertad, pa poderme divertir y pa poderla gozar y sobre todo este año que, según cuentan, habrá otros festejos mejores que los hubo años atrás, pues dice el papel que viene un señor a pregonar to lo que son nuestras fiestas, que reina van a nombrar que presida tos los actos que aquí se celebrarán; que luego saldrá «Triguito» con una gran cabolga y un tambor nuevo que he visto que le van a regalar; y yo no se que otras cosas que a mis amos he oído hablar...

¡Y cualquiera se pierde eso pudiéndolo disfrutar!

Y lo mismo que yo he hecho ayer lo hizo la Pilar y la Lola y la Benita la Merce y la Trinidad la Juanita, Pepa y Rufi Serafina y la Piedad.

—Pues, chica, no había caído en semejante verdad, y en cuantis que llegue a casa pido al ama la soldá y a esa panda que has nombrao pues añadir una más.

en CREDITO FAMILIAR - Calle Madrid, 23

MANUEL PERRETTA

COCINAS ECONOMICAS TODOS LOS SISTEMAS
CALEFACCION POR AGUA CALIENTE Y VAPOR
A BAJA PRESION.
INSTALACIONES FRIGORIFICAS.



Exija la marca «Roca»
en los radiadores para
su calefacción, graba-
da en relieve en cada
elemento.

Exposición:

**VAZQUEZ CORONADO, 8
SALAMANCA**

Talleres:

**CORRALES DE MONROY, 21
TELEFONO 3956**

SASTRERIA

FIDEL

ALTAS NOVEDADES

Rúa, núm. 7

Teléf. 1641

SALAMANCA

DESPERTADORES, RELOJES ECONOMICOS, en

RESTAURANT - HOSPEDAJE

CALDITOS

La Casa más famosa y popular de la provincia
ESMERADO SERVICIO - EXCELENTE COCINA

Sánchez Arjona, 10
TELEFONO N.º 32

Ciudad Rodrigo

DR. JESUS HUERTA

:: :: GARGANTA - NARIZ Y OIDOS :: ::

CONSULTA DIARIA

EDIFICIO CAJA DE AHORROS, 2.º IZQDA.

Teléfono 139

:: :

CIUDAD RODRIGO

Coñac LUIS XV

Anís LA PAJARITA

Dos productos de DESTILERIAS «LA PAJARITA», S. L.

Representante:

JUSTO RODRIGUEZ MATEOS
Correo Viejo, núm. 7 - Ciudad Rodrigo

RELOJERIA «CASA MAR» — Plaza del Caudillo, núm. 26

CONFECCIONES

Los Hermanos, S. L.

FABRICA DE CONFECCIONES
PARA CABALLERO Y NIÑOS

TRAJES

GABANES

CANADIENSES

PELLIZAS - AMERICANAS SPORT

VENTAS AL POR MAYOR:

REGALADO, 7 y 9

SUCURSAL:

TERESA GIL, 12

TELEFONO 2969

VALLADOLID

¡Zapatos! Los mejores, los más baratos, siempre en

CLINICA DENTAL

L
A
M
A
S
C
E
N
T
R
I
C
A



L
A
M
E
J
O
R
S
I
T
U
A
D
A

Consulta de 10 a 2 y de 4 a 7

Calle Madrid, núm. 4

Consulta en Fuentes de Oñoro:

Primeros, Terceros y Quintos domingos de mes

Toda clase de trabajos Odonto - Estomatológico - Proteicos

Honorarios mínimos colegiales

CIUDAD RODRIGO

CALZADOS «LA IDEAL» - MADRID, 23

Final

Echamos una mirada retrospectiva al pasado año y nos satisface ver cómo nuestra Ciudad no queda rezagada en ningún aspecto sino que avanza y progresa en todos los órdenes.

Cesa en la Alcaldía D. Jesús Sánchez Arjona por pasar a ocupar el cargo de Presidente de la Cámara Agrícola en Salamanca y de cuya gestión quedan perennes y beneficiosos recuerdos, conocidos de todos, y es nombrado para sustituirle D. Joaquín Martín Báez y el nombramiento no puede ser más acertado, pues por llevar varios años en el Ayuntamiento, por sustituir al Sr. Sánchez Arjona en sus ausencias, era conocedor de los múltiples problemas de nuestro Municipio y por su juventud, cultura y amor a nuestro pueblo se hallaba en inmejorables condiciones de resolverlos.

Y, en efecto, así vemos que el problema del agua ha ido mejorando notablemente y tenemos la seguridad de que dentro de poco tiempo su resolución será total por haber recibido ya un motor con la potencia necesaria para su elevación.

Se han embellecido parques y jardines y se ha repoblado el arbolado continuando dicha repoblación el presente año.

Se ha llevado a efecto y se continúa la pavimentación de algunas calles de nuestra Ciudad.

En el aspecto relativo a nuestra juventud por fin se inauguró el Campo Municipal de Deportes de que tan necesitada estaba nuestra Ciudad, ya que tanto contribuye al desarrollo físico de ella y la aparta a la vez de otros lugares en donde tal vez pudiera perjudicar su salud física y moral.

En el orden escolar funcionó una nueva escuela de párvulos que era una verdadera necesidad en el Arrabal del Puente y existen ya locales y el material necesario para otros dos también para pequeños en el Arrabal de San Francisco, cuya creación definitiva se espera de un momento a otro.

En el mes de Septiembre el Secretariado Diocesano de Caridad debido a la generosidad de varios ganaderos, toreros y la actuación desinteresada del Excmo. Sr. Duque de Pinohermoso y cuantos a ella coadyuvaron, organizó una corrida, que a parte de su gran éxito artístico, se obtuvieron importantes ingresos, que con los recaudados de donativos voluntarios y productos de tómbolas, etc., están en la actualidad contribuyendo a aliviar la situación de los menesterosos, produciendo bienes incalculables.

Visitó nuestra Ciudad el Sr. Ministro de Obras Públicas, enterándose de los múltiples problemas de ella y prometiendo ayuda y facilidades para su resolución.

En el aspecto agrícola viven ya su vida los colonos del nuevo pueblo Agueda del Caudillo y dentro de poco comenzarán los trabajos de la margen derecha del canal y la construcción del otro pueblo debido a los esfuerzos del Sr. Labandera y de los demás Sres. Ingenieros que con él trabajan, todos los cuales merecen nuestra felicitación y agradecimiento.

Va a pasos agigantados la construcción del edificio que ha de servir de Parque a la simpática y benéfica Sociedad de Bomberos voluntarios.

En el aspecto religioso el día de la Inmaculada Concepción se abrió de nuevo al culto la capilla de nuestro Seminario, magníficamente restaurada, y se puso la primera piedra para el Seminario Menor precisamente en ese día tan señalado por ser deseo del Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo, ponerlo bajo la advocación de la Santísima Virgen.

He aquí a vuela pluma lo llevado a cabo en el transcurso del pasado año. Y ahora... esperanzas para el futuro: Hace unos días nos encontramos con el Sr. Alcalde y al darle la enhorabuena por la reciente aprobación del Decreto que regula la aplicación de la nueva Ley de Haciendas locales, nos dijo que efectivamente dicha Ley facilitará la gestión del Municipio y que con la ayuda de sus compañeros se podrán resolver bastantes problemas cuya resolución ofrecía serias dificultades; que se mejorarán los servicios, entre ellos los de Consumos y la Guardia Municipal, que se acometerá la pavimentación de varias calles y que como en la época del Sr. Sánchez Arjona se emprenderá la construcción de otra serie de viviendas protegidas con lo que se resolverá en parte dicho problema y se aliviará la situación del obrero en ese orden.

No nos queda más que dar las gracias a nuestros anunciantes y colaboradores que han contribuido a la edición de este programa y desear que nuestra Ciudad siga siendo la antigua Miróbriga de calles tortuosas y estrechas, pero de soberbios Monumentos cuyas piedras milenarias son cada una, una historia o una leyenda, admiración de los turistas y sea también a la par el Ciudad Rodrigo moderno que avanza y progresa al mismo ritmo de las grandes ciudades.

Manuel M. Orive

**Aumente
el efecto**

de

A black and white illustration of a hand holding a magnifying glass over a newspaper. The magnifying glass is focused on the word 'anuncios' in a large, bold font. The newspaper background shows various columns of text and small images. The entire scene is set against a dark, textured background.

**SUS
anuncios**

Confianza su difusión

a
PUBLICIDAD

ARENAS

CONCEJO. 5

ANUNCIOS EFICACES

*Ampliamente
el efecto*



ANUNCIOS

ROD A ORINA

Confianza en difusión

PUBLICIDAD

ARENAS

CONCEPCION

ANUNCIOS EFICACES

No le dé vueltas,
caballero...
en el mundo entero

CENTENARIO
TERRY
ES EL PRIMERO



Representante:

Don Gelestino Sánchez

Apartado núm. 216

SALAMANCA

PRODUCTOS LUBRIFINA

DE B. PARERA

GRASAS INDUSTRIALES - IMPORTACION DE LUBRIFICANTES

BRUCH, 85

BARCELONA

///
nos llega regularmente



LUBRIFICANTE «HOPE OIL» DE IMPORTACION DIRECTA DE ESTADOS UNIDOS,
para: Motores Diesel - Automóviles turismo
Camiones ligeros - Omnibus y Camiones de tonelaje - Tractores agrícolas

Representante para Ciudad Rodrigo, Sequeros, Vitigudino y Hoyos:

IGNACIO CID SANCHEZ-VILLANES

TORO, NUM. 12

CIUDAD RODRIGO